

Condizioni Speciali per i Membri dell'Ordine dei Medici dell'Alto Adige (CSMAA 2003)

Art. 1 Norme applicabili

Alle presenti condizioni particolari di polizza si applicano anche le condizioni generali per l'Assicurazione per la Tutela **Legale** (CTG) da ROLAND.

Art. 2 Persone assicurate

(1) Assicurato è il Contraente e le persone nominativamente indicate nelle diverse parti delle prestazioni (art. 3 – 10).

(2) Se in art. 3-10 è previsto l'assicurazione dei componenti del nucleo familiare, sono altresì assicurati i componenti il nucleo familiare del Contraente e le persone con lui conviventi, esclusivamente per fatti e/o eventi accaduti nell'ambito della vita privata o per fatti o eventi dipendenti dal rapporto di lavoro subordinato. La copertura è valida a condizione che l'assicurazione dei componenti del nucleo familiare e/o conviventi è stata pattuita espressamente in polizza.

Non sono assicurate controversie in connessione con qualsiasi attività di impresa o di lavoro autonomo delle persone assicurate secondo l'art. 2 (2) frase 1.

(3) Nell'ambito della tutela legale per la circolazione stradale secondo l'art. 9 (1) la copertura è valida per il contraente e – se concordato – per le persone assicurate secondo il comma 2, nella veste di proprietario, locatario in base a un contratto di leasing, conducente e trasportato, di veicoli a motore su terra a loro intestati ed adibiti ad uso privato o lavorativo.

Viene escluso l'uso del veicolo per fini aziendali o per lo svolgimento dell'attività di lavoro autonomo; salvo il caso del lavoro autonomo del contraente.

Sono anche assicurati il conducente autorizzato ed i trasportati del veicolo assicurato, anche se non fanno parte delle

persone assicurate secondo il primo e il secondo comma del presente articolo.

(4) Nell'ambito della tutela legale per il conducente di veicoli a motore, per i pedoni, ciclisti e per i passeggeri secondo l'art. 9 (2) e (3) la copertura viene prestata al contraente e, se concordato, alle persone assicurate di cui al presente articolo, comma 2.

Art. 3 Tutela legale per il risarcimento di danni

(1) La copertura viene prestata per:

(a) sostenere l'esercizio di pretese al risarcimento danni alle persone e/o alle cose e/o al patrimonio per fatti illeciti extracontrattuali in base alle norme di diritto privato sulla responsabilità legale;

(b) controversie relative a richieste di risarcimento danni extracontrattuali avanzate da terzi.

La copertura opera ad integrazione e dopo esaurimento di ciò che è dovuto per le spese legali di resistenza e di soccombenza dalla polizza di responsabilità civile ex art. 1917 comma III Cod. Civ., sempreché il danno sia coperto dalla predetta assicurazione.

(2) La copertura vale altresì per

(a) il Contraente e i suoi dipendenti regolarmente assunti, per i sinistri che sono connessi direttamente con la gestione dello studio o con l'attività lavorativa svolta per lo studio;

(b) il Contraente e il suo nucleo familiare per i sinistri che riguardano l'ambito della vita privata o sono direttamente connessi con lo svolgimento di una attività di lavoro subordinato.

(3) Ad integrazione dell'art. **11 CTG** la copertura assicurativa non è valida per:

- (a) controversie che riguardano il contraente e le persone assicurate secondo l'art. 2 (2) nella loro qualità di proprietario, conducente o passeggero di veicoli a motore o qualsiasi altro mezzo di trasporto su terra, su mare o in area (assicurabile in art. 9);
- (b) l'esercizio di pretese inerenti all'adempimento di obbligazioni contrattuali (assicurabili in art. 7);
- (c) controversie riguardanti il contraente e le persone assicurate secondo l'art. 2 (2) nella loro funzione di locatario, affittuario, locatore o proprietario di un immobile o parti di esso (assicurabile in art.10);
- (d) esercizio di pretese di risarcimento danni nascenti tra il datore di lavoro e il lavoratore (assicurabile in art. 5);

Art. 4 Tutela legale penale

(1) La copertura vale per

- (a) le spese per la difesa in procedimenti penali per delitti colposi o un illecito amministrativo, qualora per questo sia emessa una sanzione pecuniaria. La garanzia è operante anche prima della formulazione ufficiale della notizia di reato.

- (b) le spese per la difesa in procedimenti penali per delitti dolosi (reati punibili ex legge con al massimo 10 anni di reclusione), compresi anche quelli derivanti da violazioni in materia fiscale ed amministrativa, purché l'Assicurato venga prosciolto o il reato venga derubricato da doloso a colposo con decisione passata in giudicato (Art. 530, comma 1 c.p.p.). Sono esclusi i casi di estinzione del reato per qualsiasi causa. L'Assicurato ha l'obbligo di informare ROLAND nel momento in cui viene a conoscenza di un eventuale notifica di qualsiasi atto giudiziario a lui indirizzato (Art. 15 comma 1 CTG).

ROLAND rimborsa le spese di difesa sostenute quando la sentenza sia passata in giudicato.

(2) La copertura vale per

- (a) il Contraente e i suoi dipendenti regolarmente assunti per tutti i fatti e/o eventi che sono connessi direttamente con la gestione dello studio o con l'attività lavorativa svolta nello studio;
- (b) il Contraente ed i componenti il suo nucleo familiare per fatti e o eventi che riguardano l'ambito della vita privata o sono direttamente connessi con lo svolgimento di una attività lavorativa derivante da un rapporto di lavoro subordinato.

(3) A conferma dell'art. 11 CTG la presente copertura non si applica a procedimenti penali e contravvenzioni che derivano dalla:

- (a) proprietà o uso di veicoli a motore (assicurabile in art. 9);
- (b) locazione, affitto o proprietà di un immobile o parte di esso (assicurabile in art. 10).

Art. 5 Tutela legale del lavoro

La copertura vale per

- (1) la salvaguardia degli interessi giuridici del contraente inerenti al contratto di lavoro con i propri prestatori di lavoro subordinato a condizione che questi siano regolarmente iscritti nel libro matricola. Non sono assicurate le controversie di lavoro con persone con contratto di collaborazione coordinato continuativo (co.co.co.) e / o con contratto di collaborazione coordinato a progetto (co.co.pro.);
- (2) la salvaguardia degli interessi giuridici dell'assicurato e i componenti del suo nucleo familiare inerenti a controversie nascenti da rapporto di lavoro subordinato. Questa garanzia si applica anche nei rapporti di lavoro con un ente pubblico, nonché l'ASL. Sono inclusi procedimenti legali davanti al TAR per dipendenti della pubblica amministrazione. Assicurate sono inoltre le controversie con il personale domestico regolarmente assunto.

Art. 6 Tutela legale in materia previdenziale ed assistenziale

(1) La copertura vale per la salvaguardia degli interessi giuridici per controversie legali con enti e istituzioni di diritto pubblico preposti all'assicurazione previdenziale e sociale.

(2) La copertura vale per:

- (a) il Contraente e i suoi dipendenti regolarmente assunti per tutti i fatti e/o eventi che sono connessi direttamente con la gestione dello studio o con l'attività lavorativa svolta nello studio;
- (b) il Contraente e i componenti il suo nucleo familiare per fatti e/o eventi che riguardano l'ambito della vita privata o sono direttamente connessi con lo svolgimento di una attività lavorativa, derivante da un rapporto di lavoro subordinato.

Art. 7 Tutela legale del diritto contrattuale

(1) La copertura comprende

- (a) la salvaguardia degli interessi giuridici relativi a forniture di beni o servizi ordinati o ricevuti dal contraente, a condizione che il valore in lite sia superiore ad € 250,00.
- (b) la salvaguardia degli interessi giuridici nel caso di controversie nascenti da effettive o presunte inadempienze contrattuali, proprie o di controparte, semprechè il valore in lite sia superiore a € 100,00 ed inferiore a € 50.000,00. Non sono compresi nella copertura contratti relativi a forniture di beni e/o servizi da terzi (vedi art. 7 (1a)).

(2) La copertura vale per

- (a) il Contraente e i suoi dipendenti regolarmente assunti per tutti i fatti o eventi che sono connessi direttamente con la gestione dello studio o con l'attività lavorativa svolta nello studio;
- (b) il Contraente e i componenti il suo nucleo familiare per fatti e/o eventi che riguardano l'ambito della vita privata o sono direttamente connessi con lo

svolgimento di una attività lavorativa indipendente.

(3) Oltre a quanto previsto all'art. 11 CTG la presente copertura non si applica per:

- a) controversie contrattuali che riguardano veicoli a motore su terra, su mare o in aria (assicurabile in art. 9 (1))
- b) controversie inerenti finanziamenti di progetti per la costruzione o ristrutturazione di immobili;
- c) controversie inerenti contratti di timesharing;
- d) controversie riguardanti promesse di profitto e simili, vincite al gioco, scommesse o investimenti di capitali e simili;
- e) sinistri che riguardano le persone assicurate nella loro veste di locatario, affittuario, locatore o proprietario di un immobile o parte di esso (in parte assicurabile in art. 10).

Art. 8 Tutela legale del tribunale arbitrale

In deroga all'art. 11 (i) CTG la copertura comprende anche la salvaguardia degli interessi giuridici per procedimenti arbitrali, che vengono eseguiti limitatamente alle controversie di cui all'art. 3, 5, 6, 7 CSMAA 2003, in sostituzione di un procedimento giudiziario.

Per ogni procedimento arbitrale ROLAND sostiene i costi della procedura fino ad euro 5.000,00, a condizione che la controversia venga risolta nell'ambito del procedimento arbitrale.

ROLAND si assume le spese per l'arbitro e per gli avvocati.

Art. 9 Tutela legale per la circolazione

(1) Tutela legale per la circolazione stradale

La copertura può estendersi a uno o più veicoli indicati in polizza o a tutti i veicoli utilizzati dalle persone assicurate come da art. 2 comma 1 e 2.

(a) Tutela legale per l'esercizio di pretese al risarcimento danni

La copertura opera per sostenere l'esercizio di pretese al risarcimento danni alle persone e/o alle cose e/o al patrimonio per fatti illeciti extracontrattuali in base alle norme di diritto privato sulla responsabilità legale.

(b) Tutela legale del diritto contrattuale per la vettura

La copertura comprende la salvaguardia degli interessi giuridici nei casi di controversie nascenti da effettive o presunte inadempienze contrattuali, proprie o di controparte, che riguardano contratti del veicolo assicurato, semprechè il valore in lite sia superiore a € 100,00.

(c) Tutela legale penale

La copertura comprende i costi per la difesa in procedimenti penali per delitti colposi o contravvenzioni conseguenti ad un incidente stradale.

La garanzia è operante anche prima della formulazione ufficiale della notizia di reato.

(d) Dissequestro del veicolo assicurato

La copertura comprende le spese per l'attività dell'avvocato in procedimenti che riguardano il dissequestro del veicolo assicurato, se questo è stato sequestrato a seguito ad un incidente stradale.

(e) Cauzione penale

ROLAND concede alle persone assicurate un anticipo della cauzione penale all'estero fino ad un importo

massimo equivalente in valuta locale a € 11.000,00 nel caso di arresto, minaccia di arresto o di altra misura restrittiva della libertà personale disposta per responsabilità penale a seguito ad un incidente stradale all'estero.

L'anticipo viene concesso previa esibizione di adeguate garanzie a restituzione della somma anticipata. L'anticipo è da rimborsare a ROLAND entro un mese dopo pagamento.

(f) Spese per l'interprete

La copertura comprende le spese per l'interprete, in caso di arresto, detenzione e / o altra misura restrittiva della libertà personale disposta per responsabilità penale connessa ad incidente stradale verificatosi all'estero, per la salvaguardia degli interessi giuridici.

(g) Ritiro della patente di guida

La copertura comprende i mezzi legali necessari per proporre in ogni ordine e grado opposizione al provvedimento di ritiro, revoca o sospensione della patente di guida in seguito ad un incidente stradale.

(h) Tutela legale del tribunale arbitrale

In deroga all'art. 11 (i) CTG la copertura comprende anche la salvaguardia degli interessi giuridici per procedimenti arbitrali, che vengono eseguiti limitatamente alle controversie di cui all'art. 9, comma 1 a) e 1 b) delle presenti condizioni CSMAA, in sostituzione di un procedimento giuridico.

Per ogni procedimento arbitrale ROLAND sostiene i costi della procedura fino ad € 5.000,00, a condizione che la controversia venga risolta nell'ambito del procedimento arbitrale.

ROLAND si assume le spese per l'arbitro e per gli avvocati.

(i) Soppressione del periodo di carenza

In deroga dell'art. 6 (1) b) CTG il periodo di carenza per sinistri di cui all'art. 9 (1) a, c, d, g, viene soppresso.

(2) Tutela legale per il conducente

La copertura comprende la salvaguardia degli interessi giuridici delle persone assicurate nella loro veste di conducente di un motoveicolo su terra di proprietà di terzi per sostenere pretese al risarcimento danni in caso di un incidente stradale.

Per il resto sono valide le prestazioni di cui all'art. 9 (1) c, e, f, g.

(3) Tutela legale per i pedoni, i ciclisti e i passeggeri di veicoli

La copertura opera per sostenere l'esercizio di pretese al risarcimento danni in caso di incidente stradale, se la persona assicurata viene coinvolta in qualità di pedone, ciclista o come passeggero di un motoveicolo su terra, su acqua e in aria.

(4) Esclusioni

Ad integrazione dell'art. 11 CTG la copertura non vale,

- (a) quando l'assicurato nella veste di conducente non sia autorizzato a norma di legge alla conduzione del veicolo;
- (b) quando l'assicurato nella veste di conducente abbia compiuto un illecito o una contravvenzione in stato di ubriachezza o sotto l'effetto di sostanze stupefacenti o psicofarmaci e/o viene condannato per queste ragioni; lo stesso vale se viene accusato per non avere rispettato i suoi obblighi secondo l'art 189 del Codice della Strada (fuga del conducente dopo l'incidente e/o omissione di pronto soccorso).

Nel caso di assoluzione o proscioglimento con decisione passata in giudicato, delle accuse di cui sopra, ROLAND rimborsa le spese per la

difesa. Sono esclusi i casi di estinzione del reato;

- (c) quando l'assicurato nella veste di conducente non sia abilitato alla guida del veicolo a norma delle disposizioni in vigore;
- (d) nel caso il veicolo sia sprovvisto di assicurazione R.C. Auto o venga usato in modo diverso da quello indicato sulla carta di circolazione;
- (e) nel caso in cui il sinistro insorga in conseguenza di fatti derivanti da partecipazione a gare o competizioni sportive e relative prove, nonché siano gare regolarmente organizzate dall'ACI o FMI.

Art. 10 Tutela legale del bene immobile

(1) La copertura comprende le spese

- (a) per sostenere l'esercizio di pretese al risarcimento dei danni a persone e/o a cose subiti per fatti illeciti di terzi;
- (b) per la salvaguardia degli interessi giuridici nel caso di controversie nascenti da effettive o presunte inadempienze contrattuali, inclusi i contratti di locazione, proprie o della controparte, semprechè il valore di lite sia superiore a € 100,00 ed inferiore a € 50.000,00;
- (c) per salvaguardare gli interessi giuridici che riguardano la tutela dei diritti reali;
- (d) per la difesa in procedimenti penali per delitti colposi o contravvenzioni. La garanzia è operante anche prima della formulazione ufficiale della notizia di reato.
- (e) In deroga all'art. 11 (i) CTG la copertura comprende anche la salvaguardia degli interessi giuridici per procedimenti arbitrali, che vengono eseguiti limitatamente alle controversie di cui all'art. 10 comma 1 lettera a) fino a c) delle presenti condizioni, CSMAA 2003 in sostituzione di un procedimento giuridico.

Per ogni procedimento arbitrale ROLAND sostiene i costi della procedura fino ad € 5.000,00, a condizione che la controversia venga risolta nell'ambito del procedimento arbitrale.

ROLAND si assume le spese per l'arbitro e per gli avvocati.

(2) La copertura vale per

- (a) il Contraente nella sua veste di locatore o proprietario di un bene immobile o una parte di esso purché da lui direttamente utilizzato come studio medico;
- (b) il Contraente e i componenti il suo nucleo familiare nella veste di locatari o proprietari di un bene immobile o parte di esso situato in Europa, purché da loro direttamente utilizzato ad uso abitativo.

(3) Esclusioni

Ad integrazione dell'art. **11 CTG** la copertura non è valida per:

- (a) la salvaguardia degli interessi giuridici fra comproprietari, altre persone con diritti reali sull'oggetto assicurato o fra proprietari che possiedono parti di comproprietà;
- (b) costruzioni o ristrutturazioni per le quali il comune deve concedere la relativa concessione edilizia;
- (c) controversie inerenti il finanziamento di progetti di costruzione di immobili incluse le ristrutturazioni;
- (d) controversie inerenti contratti di timesharing.

Coperture aggiuntive

Se concordato esplicitamente in polizza, la copertura vale anche per le seguenti garanzie assicurative:

1. Tutela legale per contravvenzioni contro il D.Lgs. 196/03 (Legge sulla Privacy)

La copertura comprende le spese per la difesa penale del Contraente per reati di natura dolosa o colposa e per contravvenzioni, che riguardano una violazione del D.Lgs. 196/03.

Qualora il Contraente venga condannato con efficacia di giudicato per un reato doloso che riguarda violazione di cui al D.Lgs. 196/03, è obbligato a rifondere a ROLAND gli importi già corrisposti.

2. Tutela legale per contravvenzioni contro il D.Lgs. 81/08 (Sicurezza sul Lavoro)

La copertura vale per la salvaguardia degli interessi giuridici del Contraente per eventuali difese contro un provvedimento d'autorità davanti a una autorità maggiore o per procedimenti civili o penali, a causa della inosservanza del D.Lgs. 81/08.

La copertura inoltre si estende a favore di tutti i dipendenti del Contraente regolarmente iscritti a libro matricola.

3. Tutela legale per la chiamata in causa contro la R.C. professionale

Nel caso in cui il Contraente venga chiamato innanzi all'Autorità Giudiziaria Italiana a risarcire un danno (anche morale) in connessione con la Sua attività medica assicurata e a condizione che la causa dell'azione sia coperta come sinistro dalla sua Assicurazione R.C. Professionale vale quanto segue:

La copertura è valida per sostenere le spese di chiamata in causa dell'Assicuratore di R.C. Professionale del

Contraente, nel caso in cui non adempia né in via stragiudiziale né durante il procedimento giudiziale il proprio obbligo a resistere alla richiesta di risarcimento promossa contro il Contraente.

Tutto ciò a condizione che il Contraente abbia avvisato tempestivamente l'Assicuratore di R.C. e abbia rispettato tutti gli obblighi e adempimenti contrattuali previsti nella polizza R.C.

ROLAND Rechtsschutz-Versicherungs-AG
Rappresentanza Generale per l'Italia
Piazza E. Duse, 2
20122 Milano